

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

megjelenik naponta a délutáni órákban.
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon száma 12.)
Fiume, Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, I. em.
Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt 229.)

Felelős szerkesztő:
MURAI JENŐ.

ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ES VIDEKEN:
Egész évre . . . 28 kor. | Negyed évre . . . 7.— kor.
Fél évre . . . 14 . . . | Egy óra . . . 2.40 . . .
EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 8 FILLÉR,
Hivatalos hirdetések 6 hasábon petit sorja 60 fill.

Miért folyik Verdunnél annyi vér.

(M. K. L.) Verdun előtt hónapok óta folynak a véres harcok s a német hadsereg lépésről-lépésre tör előre, hátraszoritva a minden tényérnyi helyet elkeseredett dühvel és halálmegvetéssel védő francia hadsereget.

Miért folyik ott patakokban a vér? Miért öntözi azt a dombos vidéket, mely külsőre nézve a szem előtt egyhangú, természetlen és földje nem hordja hátán az életet tápláló aranykalászos gabonát?

Erre felel meg most Bérenger szenátor, aki rezignáltan és tárgyilagossággal bevallja, hogy nagy kincsért, a háboru kulcsáért, éltető erejéért: a vasércért folyik itt a harc.

A Verdun és Metz közt elterülő Briey-lapály rengeteg vasércet rejt méhében. Ebből táplálkozik a két ország (Francia- és Németország) vasipara. Fontos a vas békében és háboruban egyaránt, mert ebből készül az ágyú, a löveg, a halált osztó fegyver, a golyószóró és acélszablya.

Németország évente 28 millió tonna vasércet termel, melyből 21 milliót a Briey-völgyből hoz felszínre. Franciaország 22 millió tonna vasércet termel évente, amelyből 15 milliót a Briey-völgyből még 1870 óta megmaradt francia rész szolgáltat.

A német ipar 1870-ben jutott a nagy kincs birtokába s talán már akkor övé lett volna az egész, ha Bismarck a fehérszitalnál hosszas könyörgésre jókedvében a Verdun előtt elterülő részt a franciáknak vissza nem adja.

A világháborúnak kellett jönnie, hogy az egész gazdag Briey-völgy német birtokba jusson s hogy az összes vashámorok a németeknek juttassák még a 15 millió tonna francia vasércet is. Luxemburg kohói ma ugyancsak Németországnak olvasztják a 6 millió tonna vasércet, 49 millió tonna vasérc áll tehát ma Németország rendelkezésére, míg Franciaország megfosztva vastermelésétől, Anglia és a tengerentúl kénye-kedvére van utalva. A rajnai vasművek 100 tonna vasból 92 tonna acélt gyártanak s így Németország kb. 45 millió tonna acéllal rendelkezik municiógyártás, hajókészítés és egyéb céljaira.

Nem, a franciák nem bírták a blokádot keresztül vinni, legalább a legfontosabb, a háboru legelső nyersanyagának blokádját a vas-ét nem. Sőt ellenkezőleg. A háboru előtti vasérctermelés 90%-a, az acéltermelés 80%-a német kézbe jutott.

A francia bányászok hivatalos lapja szerint, a német nagy ipari szövetségesek majdan a békekötésre vonatkozólag a birodalmi kancellárhoz a következő bizalmas

emlékiratot intézték: „Ha a vas- és acéltermelés 1914 augusztus hónapja óta nem kétötzetett volna meg, a háboru folytatása lehetetlenség lenne. Ha a Briey-völgyi művek üzeme megzavartatnék, a háborut elveszíthetnők“. Verdun birtokában a németek zavartalanul urái lennének a végtelenségig elnyújtható háborunak, mert az egész Briey völgye 3 milliárd vasércet rejt magában.

Midőn ezt Bérenger konstatálja, utópiaként szinte a sorokból kiérezhető kétkedéssel jegyzi meg, hogy ha Verdunt nem

foglalnák el a németek és ha a franciák eljuthatnának Metzig, akkor ők lennének urai a helyzetnek, vége lenne a háborunak, mert elvennének a császárság 49 millió vastermeléséből 42 millió tonnát, az acéltermeléséből pedig annak 9/10 részét, miáltal a német háborus municiós ipar megbéníthatnák.

A valóságban a németek nagyszerű fölénye mellett így fest a francia ábránd; mi pedig tudjuk, hogy miért kell a Verdun előtti szürke dombokon annyi vérnek folynia.

Návay Aladár dr.

Észak felé tolódnak el a bukovinai harcok.

Kézitusban verjük vissza az oroszokat. - Lucknál ismét heves harcok folynak. - Az olasz támadások összeomlása. Vilmos császár a sommei harctéren. - Cadorna beteg.

Orosz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 17. (Hivatalos.) Bukovinában az ellenség tegnap újból támadást intézett a Capul-magaslaton és a lucinai ménésnél levő állásaink ellen. Kézitusában visszavertük. A Jabloniczánál ejtett foglyok száma három tisztre és 316 főnyi legénységre emelkedett. Nowo Poczajew területén az oroszoknak előőrseink ellen intézett egy újabb előretörése megghiusult. Lucktól délnyugatra ismét erősebb harcok folynak. Torczyntól nyugatra csapataink heves tüzéségi előkészítés után ellenünk intézett orosz támadást visszavertek.

Höfer, altábornagy.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 17. A nagy főhadiszállás jelenti: Hindenburg tábornagy hadesoportja: Különös esemény nem történt. Lipót bajor herceg tábornagy hadesoportja: Az oroszok támadásai azok ellen a vonalak ellen, amelyeket Skrobowa környékén visszazereztünk, eredménytelenek maradtak. Hat tisz és 111 főnyi legénység jutott kezünkre. Linsingen tábornok hadesoportja: Lucktól délnyugatra német csapatok ellentámadásban vannak támadó orosz erőkkel szemben Bothmer gróf tábornok hadseregénél a helyzet változatlan.

A legfőbb hadvezetőség.

ADAKOZZUNK

— a Magyar Vörös-Kereszt Egyletnek! —

Olasz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 17. (Hivatalos.) A Borcola szoros területén levő állásaink az olasz nehéz tüzéség tartós tüzelése alatt állottak. Ellenséges repülők eredménytelenül bombázták Vilgereuthot. A Tofana területen az olaszoknak ismételt támadásai összeomlottak.

Höfer, altábornagy.

CADORNA BETEG.

GENE, jul. 17. Ugy hírlik, hogy Cadorna betegen fekszik Páduában.

Balkáni harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 17. (Hivatalos.) A Vojusa alsó folyása mentén tüzéségi harc és esatározások.

Höfer, altábornagy.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 17. A nagy főhadiszállás jelenti: Nincs ujság.

A legfőbb hadvezetőség.

Francia-belga harctér.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 17. A nagy főhadiszállás jelenti: A Somme mindkét oldalán erős tüzéségi tevékenység. A délután folyamán az Auvillers—Bazentin—Le Petit szakaszon

négy erős angol támadás vonalaink előtt egytől-egyig épen úgy összeomlott, mint egy délelőtti támadás. Bazentintől keletre. A Sommetól délre este élénk ütközet fejlődött ki Piachas mellett és attól délre. A falu egy részét újból megszállottuk. Több mint 100 foglyot ejtettünk. Barleux mellett, valamint Estrees vidékén és attól délre francia támadásokat az ellenség nagy veszteségei mellett visszavertünk, még pedig az utóbbiakat már zárótüzelésünkkel. A Maastól keletre a franciák délután nagy erővel támadtak a Froide Terre magaslat és Fleury ellen. Semmi eredményt nem értek el. Este megismételt rohamuk alkalmával Thiaumont erődtől dél-nyugatra benyomultak legelő levő állásunk kis részeibe, amelyekért még folyik a harc. A több arcvonalon Culches-Craonnellel északra visszavertünk ellenséges járőrválalkozásokat, köztük nagyobb osztagok támadását is. Chillytől északra egy német járőr 24 francia hadifoglyot és 1 géppuskát szállított be. Loostól nyugatra gyalogságunk előtt egy ellenséges repülőgépet, a mely akadályaink közé lezuhant. Egy kétfedelű, mely elhárító tüzelésünk következtében megsérült, Meslénél kezünkre jutott.

A legfőbb hadvezetőség

FRANCIA JELENTÉS A SOMME MELLETTI HARCOKRÓL.

PARIS, jul. 17. (Hivatalos.) Sommetól délre a németek előrenyomultak a csatorna mentén és elfoglalták Maisonette és Biaches falukat, melyeket ellentámadással visszafoglaltunk. Fleurynél a franciák jelentékeny sikert értek el. Az orosz és francia felderítő osztagok sikeresen működnek.

HIREK.

— **A kormányzó elutazása.** Wickenburg-István gróf kormányzó hivatalos ügyek elintézése végett holnap deiben több napi tartózkodásra Budapestre utazik.

— **A hét fertőző betegségei.** A városi tisztviselői hivatal jelentése szerint Fiumében és kerületében a július 10-étől 16-áig terjedő héten egy difteritiszeset, két vörhenyeset és három hastífuszest fordult elő. Idegenből egy vérhasbeteg, egy hastífuszbeteg és hét trachomást hoztak Fiuméba. Az idegenből hozott vérhasbetegnek egyike meghalt.

— **A fiumei halpiac rendezése.** A városi tanács legközelebb hirdetményt fog közzétenni a helybeli halárusítás rendezése tárgyában. Ennek értelmében ezentúl halat a halcsarnokon kívül a pioppi-i kioszkban, a népkertnél és a Mercato Copertoban is lehet majd eladni. A nagybani vásárlásra nézve speciális intézkedéseket fognak életbe léptetni. Ugyanis a vásárfelügyelő jelen lesz az árveréseknél és a vevők által fizetett ár alapján megállapítja a hal maximális árát a kicsinybeni eladásra nézve.

— **A jótékonycélu hangversenyek jövődelme.** Miután az a hír merült fel, hogy a kormányzó pár protekturátusa, a hangversenyegyesület égisze és Dunkl Norbert főhadnagy rendezése alatt a városi színházban tartott hat jótékonycélu hangverseny deficitel végződött, a hangversenyek rendezőségének kérésére közöljük, hogy az első hangverseny 2141.10 korona, a második

1506.22 korona, a harmadik 1316.16 korona, a negyedik 1059.83 korona, az ötödik 1677.21 korona és a hatodik 449.78 korona tiszta hasznót eredményezett, a hat hangverseny tehát összesen 8150.40 koronát juttatott hadi jótékonycélokra, amit a Vöröskereszt-Egyleteknek és a velünk szövetséges államok konzuljainak elismervényei is igazolnak.

Ezzel szemben viszont lehetetlen megjegyzés nélkül hagynunk azt a körülményt, melyet eddig csak egyetlen fiumei ujság tartott jónak futólag megemlíteni, hogy tudniillik az ingyentej javára néhány héttel ezelőtt a Fenicsóban rendezett ünnepély 2900 korona bevétel mellett 2400 korona kiadással járt és így alig 500 koronát jövedelmezett. A 2400 korona kiadás jó része úgy állott elő, hogy az ünnepély összes résztvevői gazdag ajándékot kaptak és valamenynyit fényesen megvendégelt a figyelmes rendezőség, pedig gondolhattak volna rá, hogy ezzel a szegény gyermekek szájától vonják el a mindennapi tejet.

— **A szegény fiumei családokért.** A Fenicsó-színházban szombaton este sikerült lírai estélyt rendeztek azon szegény fiumei családok javára, amelyek semminemű segélyben nem részesülnek. Az estély ugyerőkölesileg mint anyagilag a legjobb sikerrel végződött. A színház az utolsó zugig megtelt közönséggel. Az estély éjfél után ért véget.

— **Uj maximális árak.** A f. hó 17-étől érvényes maximális árak a következők: Eper 2 kor., málna 1 kor. 20 fill., apró körte 80 fill., nagy körte 1 kor. 20 fill., szilva és változatai 48 fill., ribiszke 80 fill., egres 80 fill., uborka 60 fill., friss füge darabja 6 fill., citrom darabja 16 fill., mandula 3 kor. 60 fill., kékuborka 80 fill., kispaprika 64 fill., itteni paradicsom 1 kor. 60 fill., importált paradicsom 1 kor., fél kg.-nál nagyobb tök kg.-ja 36 fill., fél kg.-nál kisebb kg.-ja 44 fill., hüvelyes bab 80 fill., burgonya 40 fill., hüvelyes borsó 1 kor., fohagyma 1 fej 4 fill., levéltelen cékla 40 fill., hagyma 1 kor. 60 fill., articsóka drbja 12 fill., sárgarépa 32 fill., kárfiöl 1 kor., fejsaláta kg.-ja 60 fill., levélsaláta 40 fill., radics 40 fill., friss káposzta 60 fill., savanyu káposzta 52 fill., paraj 60 fill., friss répa 32 fill., savanyu répa 32 fill., gomba 1 kor., itteni kalarábé 60 fill., importált kalarábé 40 fill.

— **A sebesült és beteg katonák szórakoztatása.** Hofbauer Ottó bécsi író a Vörös Kereszt nevében Fiuméba jön és itt a katonai kórházakban fel fogja olvasni a sebesült és beteg katonáknak saját bécsi humorcskjait.

— **Megalakult a kávéközpont.** A kormány — mint szombati táviratunkban jelentettük — háboru esetére szóló kivételes intézkedésekről alkotott törvényes rendelkezések alapján elrendeli, hogy a kávénak a közellátást biztosító forgalomba hozatala érdekében Budapest székhelylyel Kávéközpont állíttassék fel. A Kávéközpont a kávé-behozattal foglalkozó kereskedelmi vállalatoknak a kereskedelemügyi miniszter által a belügyminiszterrel egyetértően kinevezett képviselőiből áll. A Kávéközpont ügyvitelét a Fiumében székelő Kereskedelmi Részvénytársaság budapesti telepe látja el. Hogy a közszükséglet zavartalan ellátása biztosítva legyen, mindazok az egyének, a kik nem saját háztartási szükségletükre kávé-tantanak raktáron vagy akiknek készle-

te az 50 kg.-ot meghaladja, f. évi július hó 22-ig készletüket bejelenteni tartoznak. A bejelentésre kötelezetteknek 1916. évi július hó 15. napján meglevő nyers és pörkölt kávékészletei a jelen rendelet erejénél fogva zár alá vétetnek és azokkal birtokosaik csak a Kávéközpont utasítása szerint rendelkezhetnek és kötelesek ezeket a kávékészleteiket a Kávéközpont utasításai szerint forgalomba hozni. A Kávéközpont alapítja meg nevezetesen azt is, hogy a kávékészletek birtokosai ezekből mily mennyiségeket és mily időpontban bocsáthatnak forgalomba. A zár alá vett kávékészletekből a Kávéközpont közszükségleti célra bizonyos mennyiséget igénybe vehet, forgalomba hozhat, amely esetben a maximális áron, négy százalék haszon levonásával, veszi át a kereskedőtől készletét.

A Kávéközpont ügyeinek ellátását, — mint már jelentettük, — a kormány a Fiumében székelő Kereskedelmi Részvénytársaság budapesti fiókjára bizta. A Kávéközpont vezetésében a Kereskedelmi Részvénytársaság részéről Virág Henrik vezérigazgató foglal helyet, a Cunradi cég pedig főnökét Rudan Celsot delegálta a vezetésbe. A Kereskedelmi Részvénytársaság, melyet a m. kir. kormány 2307/1916. M. E. számú rendeletével a Kávéközpont ügyeinek vezetésével megbízott, a korán elhunyt „vasminiszter“-nek, Baross Gábornak egyik értékes alapítása. A monarchia egyetlen kávéhántoló és kikészítő telepe, alapítókéje 1 millió korona. Elnöke Lévai Adolf, vezérigazgatója Virág Henrik, aki Elek Pál kitűnő iskolájából került ki és a Magyar Bank szolgálatából lépett a fiumei Kereskedelmi Részvénytársaság élére. 1890. óta áll a nagy fontosságú intézmény élén és sok érdemet szerzett annak felvirágoztatása körül. A Kereskedelmi Részvénytársaság a kormánytól nyert megbízásának megfelelően, a Lévai Adolf elnöklete alatt megtartott legutóbbi igazgatósági ülésén elhatározta, hogy a társaság eddigi behozatali tevékenységét, illetőleg a saját számlájára való kereskedelmet, megbízatása idejére felfüggeszti. Tekintettel nagyobbterjedelmű tevékenységére, a társaság indítatva érezte magát Bodó Arnold urat, budapesti székhelylyel mint ügyvivő-igazgatót és Liebermann Jenő urat berlini székhelylyel mint igazgatót szerződtetni. Egyben a társaság eddigi ügyvivő-igazgatóját, Virág Henrik urat vezérigazgatóvá nevezte ki.

— **A gabona ára.** A gabonaárak megállapítására vonatkozó kormányrendeletben a termények ára két időszakra van megállapítva, még pedig a július 16-ától december 15-éig terjedő és a december 15-e utáni időre.

Az árak Fiume városban és kerületében a következők: Buza 42.—38.— K, rozs és kétszeres 34.—31.— K, árpa 34.—31.— korona.

— **A faapritás veszedelmei.** Tegnapelőtt beszámoltuk a fiumei kórházba Dumich Mária Antónia 28 éves jelsanei születésű castuai háztulajdonosnőt, aki egy fejével felvágta a jobb lábát. A baj véletlenül történt, faapritás közben.

— **Üngyilkosság.** Rimbaldó Mária 55 éves vegliai születésű asszony, egy torpedógyári mechanikus felesége, tegnap délelőtt féltizenegykor levetette magát a Carducci utca 12 sz. ház első emeletéről és homlokcsonttörést, valamint agyarázkódást szenvedett.

vedett. A mentők beszállították a kórházba, ahol háromnegyed tizenegykor behalt súlyos sérüléseibe.

— **Aki husz hónap mulva jelentkezett a hadifogságból.** Zakuja Istvánné Plasse 242. szám alatt lakó asszony, aki hadbavonult férjéről 20 hónap óta semmit sem tudott, most levelezőlapot kapott a férjétől, aki orosz fogságból ír neki. A levelezőlapon több más aláírás is olvasható, ezek nyilvánvalóan a házaspár közeli ismerőseinek aláírásai.

— **Holttest a tengerben.** A Mária Terézia hullámát közelében tegnap este egy öreg ember holttestét himbálta a tenger. A holttestet kihúzták a vízből és a kellő hatósági eljárások után elvitték a temető halottasházába. Megállapították, hogy a halott Marussich Ferenc 70 éves adelsbergi születésű egyénnel azonos, aki a Belvedere 257 számú házában lakott. Az öreg ember balesetnek az áldozata.

— **Gyűjtsünk gyógynövényeket, barackmagot és szilvamagot!** A Hadsegélyező Hivatal által megindított gyógynövény gyűjtési akció felhívja az áldozatkész közönség figyelmét arra, hogy miként lehet, a normális időkben veszendőbe menő, vagy elhanyagolt anyagokból a hadviselésre nézve igen fontos értékeket teremteni. A mezőkön ingyen viritó gyógynövényeket, a barack és szilvamagvat csak össze kell szedni és így kis fáradsággal, anyagi áldozat nélkül hatásosan segíthetjük a hadsereget, mely a gyógyszereket megkapja és a hősök özvegyeit, kiknek az értékesítés összege jut. A barack és szilva magjából olajat préselnek, mely a gyógyászatban fontos mandulaolajat helyettesíti. E magvakat teljesen száraz állapotban, csonthéjakkal együtt küldjük be, a csomagokat a posta és vasút bérmentve veszi fel, ha „gyógynövény“ tartalomra vannak jelezve, a Hadsegélyező Hivatalnak V., Akadémia-utca 17. címezve. A gyógynövények iránt érdeklődőknek a Hadsegélyező Hivatal kívánatra tájékoztatót küld. Hársfavirág, bodzavirág, nadragulya, beléndek, arnika, pipacs, orvosi székfű, ezerjófű, üröm, ökörfarkkóró, zilize levél, anyarozs, redősirom stb. mind gyűjthetők, de csak azon növényekről kérjük utasítást, amelyek az illető vidéken tényleg előfordulnak.

Legujabb.

ÉSZAK FELE TOLÓDNAK EL A BUKOVINAI HARCOK.

BUDAPEST, jul. 17. A sajtóhadiszállásról jelentik: Kirlibabától északra az 1600 méteres Capul-hegyen levő állásaink előtt heves harcok fejlődtek, melyek sok helyen kézitusáig vezettek. Ezek a harcok az ellenség szívós támadásainak visszaverésével végződtek. A Ceremosz-völgyben, ahol tegnap Jabliknál harcok folytak, az erdős vidék megtisztításával sok foglyot ejtettünk. Ugy látszik, a harcok ismét észak felé tolnak el. Az Ikva vidékén, Novopocajevtől délnyugatra, Sadlovka magaslati vonalainál

előőrseink támadásokat vertek vissza. Linnievkánál Sklin és Ugrinov között -jjel heves harcok kezdődtek.

VILMOS CSÁSZÁR A SOMMEI HARCTÉREN.

BERLIN, jul. 17. A Wolff-ügynökség jelenti a főhadiszállásról: A császár ma a sommei harctéren időzött. Fogadta főparancsnokok jelentéseit a lefolyt operációkról és utközben megbeszélést folytatott a vezérkari főnökkel.

JELENTÉS AZ ANGOLOK ZSAKMÁNYÁRÓL.

LONDON, jul. 17. Haig tábornok jelenti: Az angolok az elfoglalt állásokban nagy tömegű hadianyagot találnak. Őt nehéz mozsarat és négy ágyut zsákmányoltak.

TÖRÖK HIVATALOS JELENTÉS.

KONSTANTINÁPOLY, jul. 17. A főhadiszállásról jelentik: Kaukázusi front. A jobbszárnyon kedvező harcok folynak. Csoroktól északra meghiusultak az oroszok támadásai. Ezekben a kísérletekben az oroszok súlyos veszteségeket szenvedtek. Egy zászlóaljat körülfoztunk és teljesen megsemmisítettük.

A MADRIDI FORRADALOM.

PARIS, jul. 17. A Journal jelenti Madridból: Az összes forradalmárokat letartózták.

Előfizetési felhívás.

Julius 1-én új előfizetést nyitottunk **A Tengerpart-ra**. Kérjük hűveinket és barátainkat, hogy tartsanak ki továbbra is mellettünk és gyarapítsák új hűvekké, új barátokkal ezt a velünk haladó és küzdelmünkért, céljainkért lelkesedő táborát.

Nagy harcok várnak reánk még akkor is, ha véget ér majd a most dúló világháború. Fiume magyarságáért, a magyar Fiume boldogulásáért emeljük magasra a lobogót. Száz és száz sürgős kérdés vár itt megoldásra, amit csak megfeszített munkával és tetterős táborral lehet kiharcolni.

Ha erőt merithetnünk közönségünk lelkes támogatásából, ugy fáradságos küzdelmünk nem marad meddő. Olvasóközönségünkön tehát a sor, hogy kitarson mellettünk és előfizetéseivel támogasson bennünket újságírói kötelességünk teljesítésében. Kérjük ugy helybeli, mint vidéki előfizetőinket, hogy **az előfizetést idejekorán megújítani szíveskedjenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás álljon be.**

Előfizetési árak:

Egész évre 28 kor. Negyedévre 7 kor. Félévre 14 kor. Egy óra 2.40 kor.

Tisztviselők, altisztek és munkások havi 1.50 kor. kedvezményes előfizetési áron kapják **A Tengerpart-ot** házhoz szállítva.

Új előfizetések bármely naptól kezdve telefonon (12 szám), postán, vagy személyesen jelenthetők be **A Tengerpart** kiadóhivatalában, Klotild-utca (Via Clotilde) 4. sz. I. emelet.

tatták. A kormány reméli, hogy elnyomja a forradalmi mozgalmat, ha újabb munkástömegek sztrájkba nem lépnek.

AZ OSZTRÁK KORMÁNY TAGJAI BUDAPESTEN.

BECS, jul. 17. Az osztrák kormány tagjai a kiegyezési tárgyalások folytatására Budapestre utaztak.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart“ lapkiadóvállalat (Murai Jenő).

Nyomatott: Zustovich Elemér „Polinnia“ nyomdájában.

Ferice mozisínház.

Ma: Imhof Arthur 5 felv.

Utána: Telvétel a természetből

Végül egy sikerült bohózat

Borszéki ásványvíz

(Sziüz Mária védjeggyel)

a legjobb és leggazdaságosabb ásványvíz. Kapható kizárólag

Benco Ernesto

drogériájában Via Fiumara és Scarpa tér.

Volosca-Abbaziában csinos villa

a tenger mellett megvételre kerestetik. Ajánlatok címezendők: Advokaturskanzlei Wien Neuthorngasse 1.

Alakult 1857.

208 millió alap.

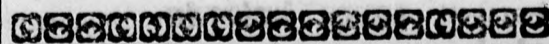
I. Magy. Ált. Biztosító Társaság

Fiumei és tengerparti képviselőség: Fiume, Riva Cristof. Colombo, Bacich palota I. em. (Telef. 17-57).

Életbiztosítás, tűz-, jég-, betörés és szállítmányi kár elleni biztosítás a legújabb nyosabb alapon. Gyors folyósítás.

Kerékpár

megvételre kerestetik. Cim a kiadóban.



Nagy választék

fehér és fekete étamin, crepon és battiszt

női ruhákban

női fehéremüben, fűzővédők, zsebkendők, organtis, nyakfodor (rüsche), gallérok, fátylakban és minden színű női harisnyában.

LUFT M.

Corso 29.



Előfizetéseket és hirdetések

felvesz

A TENGERPART kiadóhivatala

KLOTILD UTCA (VIA CLOTILDE) 4. SZ.
I. EMELET. - TELEFON SZÁM 12.



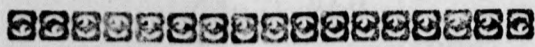
Tisztviselők, altisztek és munkások havi 1.50 kor.-ért kapják

A Tengerpart-ot házhoz szállítva.

Telefon 12. - Postafiók 105.

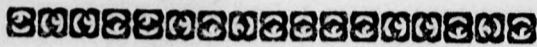
Olcsó német tanfolyam.

Havi 8 koronáért heti 2 német órát ad gyakorlott nyelvtanítónő. Cim Via Carducci 12. II. em. balra.



Előfizetőink figyelmébe!

Kérjük mindama előfizetőinket, kik előfizetésükkel hátralékban vannak, szíveskedjenek az esedékes összeget posta útján, küldőnccel vagy személyesen kiadóhivatalunkhoz Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám I. emelet juttatni, mivel személyzetünk nagy része bevonult a katonasághoz és nincs módunkban a nyugtákat valamennyi előfizetőnknek házról-házra kifizetés végett elhozni.



KÖNYVELÉS

magyar-német

LEVELEZÉS

mindenfélé

IRODAI-MUNKÁK

elvégzésére ajánlkozik olcsón délutáni, vagy esti órákra egy elsőrendű munkárő. Hadbavonult tisztviselők helyettesítésére kiválóan alkalmas. Cim a kiadóhivatalban.

Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

GYÓGYSZERTÁRA

a városi torony mellett

Ajánlja magát minden orvosi rendelés zonnái és exakt elkészítésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszerpanok, az összes ásványvizek, toalettcikkek szépitőszerek stb. stb.

Richter cipői legegánsabbak és a legjobbak

RICHTER FERENC cipész-mester Fiume Corso 37,
Abbazia Reichsstrasse 39.

A háboru miatt a vevőktől **Olcsó edényárusítás!**
visszavett **egyed-butorok** - Mindennemű üveg és porcellán-
rabok valamint **új butorok** - áruk, lámpák, villanylámpák, kép-
keretek!

HERSKOVITS S. szakszerű elcsomagolását
butorraktára olcsó áron elvállalja:

Fiume, Parini G. utca 4-6.

KORNICZAI G. Fiume
Via del Porto 1. (Telef. 13-16)
Nagyvásárcsarnok mellett.

VIS tápélesztőt egyék!

Ezen erőtápszer általánosan használják most Németországban. **1 kgr. 3-50 Kor.** „LUCCULLUS”
gyümölcs-sütemény üzlet (Stiller-Dittrich Mária).
Viale Deák 2. sz.

Finom ómagyarádi és csepelszigeti fehér

urasági borok

Frankl Arnold borkereskedőnél a szabadkötőben (Punto Franco) levő IV. raktárban kaphatók.

Eiumei első magyar rizshántoló és rizskeményítőgyár részv. - társaság.

F I U M E.

Különlegesség
FÉNYKEMÉNYÍTŐ
táblácskákban.



VÉDJEGY.

A vegyi tisztaságért a gyár kezkeskedik

Régebbi évfolyamokból fenmaradt

ujság-makulatura

papírt olcsón ad el
A Tengerpart kiadóhivatala
Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, I. em.

MONATH ELLA

okl. zongoratanítónő Via Caserma 4., III emelet.

BUDAI

SZÁLLODA ÉS KÁVÉHÁZ

Fiume, DEÁK-KORZO.

50 szoba

Estéknként **elsőrendű szalonzenekar** hangversenyez.

Kitűnő kávéházi italok és ételek. Bel- és külföldi lapok.

Tulajdonos BUDAI KAROLY

SZERETETADOMÁNYOKAT

A FRONTRA SZÁLLIT A HADSE-
GÉLYZŐ HIVATAL

Átvételi különítménye, Budapest IV., Váci utca 38. sz.

Június 1-én nyílt meg Susák-Pecínében a

„JADRAN” nagy tengeri fürdő

fényesen berendezett szálloda-penzióval.

A Jadran tengeri fürdő Pecine legszebb helyén fekszik (a Gál és Sablich nyaralók között). 400 kényelmes kabin, napfürdő, zuhany, pazarul berendezett buffet.

A „Jadran Szálloda-Penzió”-ban

nagy kényelemmel berendezett 50 szoba, páratlan tengeri kilátással az egész Quarneróra, Saját villamos világítás. Elegáns vendéglő terraszsal. Kitűnő konyha és italok. Mérsékelt árak.
TELEFON 214. sz. A „Jadran nagy tengeri fürdő” és szálloda-penzió igazgatósága Sušak-Pecine.